

CONNECT PELLET

CONNECT PELLET EDGE



Option Netzschalter

Option interrupteur de puissance

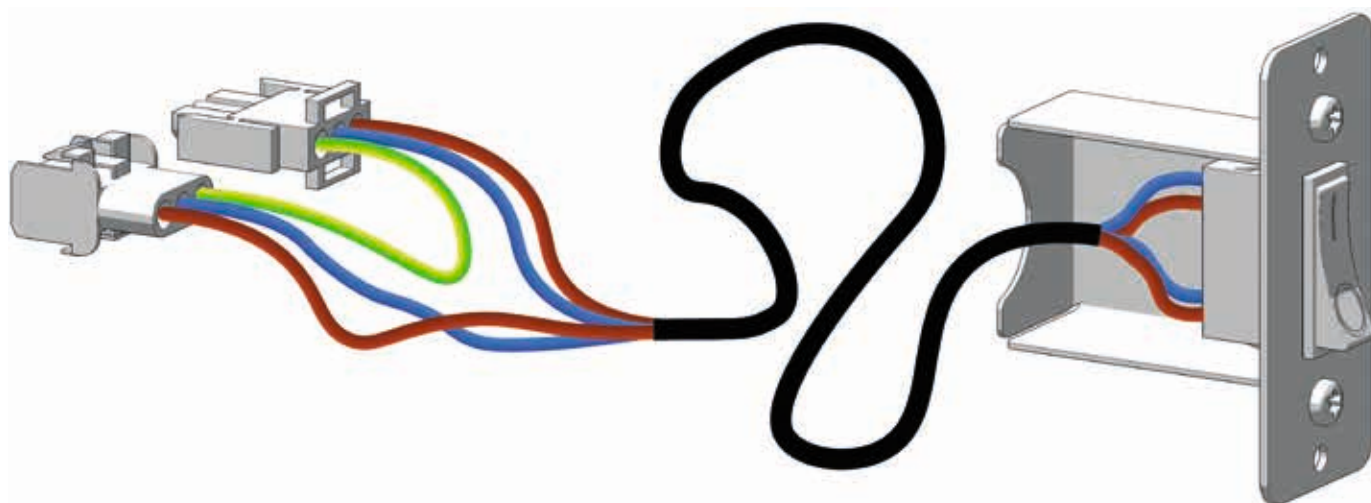
Opzione interruttore di alimentazione

Power switch option

Optie netstroomschakelaar

Tillval för nätbrytare

Mulighed for netafbryder



Zeichenerklärung



... wichtiger Hinweis



... Innensechsrund T20, T25



... per Hand



... praktischer Tipp



... entsorgen



... Steckschlüssel #7

Hinweis

Bei allen Umbautätigkeiten sollten Sie besonders auf Ihre Finger bzw. alle Verkleidungsteile und Ofenanbauteile achten. Wählen Sie weiche Unterlagen, damit Sie Ihre Wohneinrichtung bzw. die Ofenverkleidungsteile nicht beschädigen.

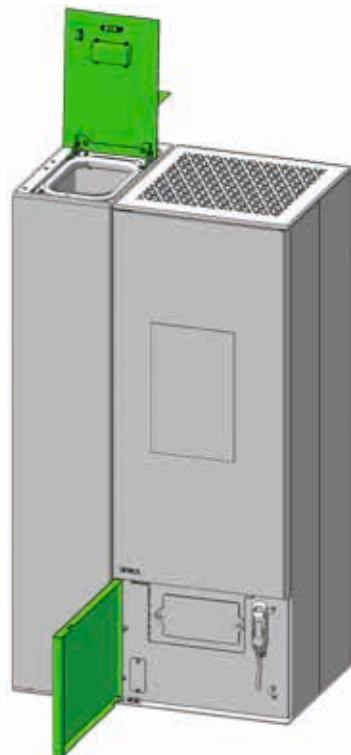
Hinweis

Ab Seriennummer 241518474

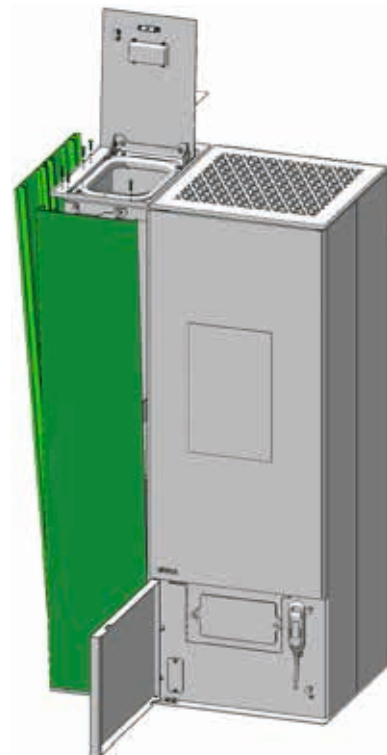
Hinweis

Manipulationen am Ofen nur dann vornehmen, wenn der Ofen vollständig abgekühlt und vom Stromnetz getrennt ist.

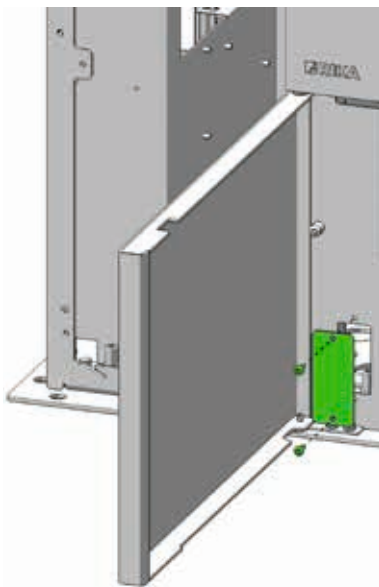
Step 1



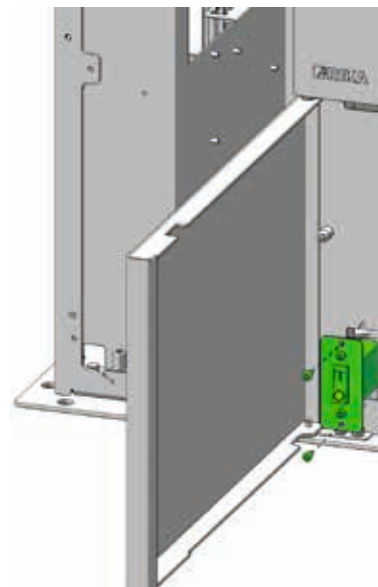
Step 2



Step 3



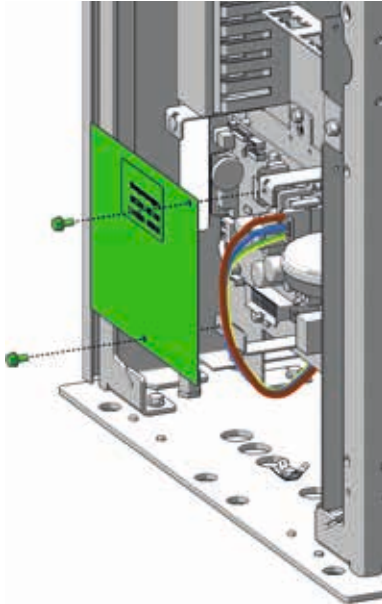
Step 4



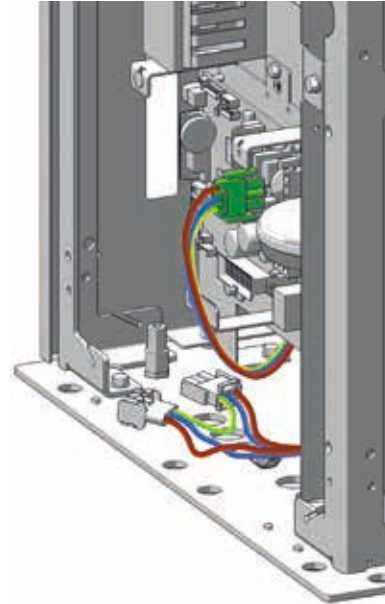
Hinweis

Das Hitzeschutzblech des Netzschalters zeigt in Richtung Brennraum!

Step 5

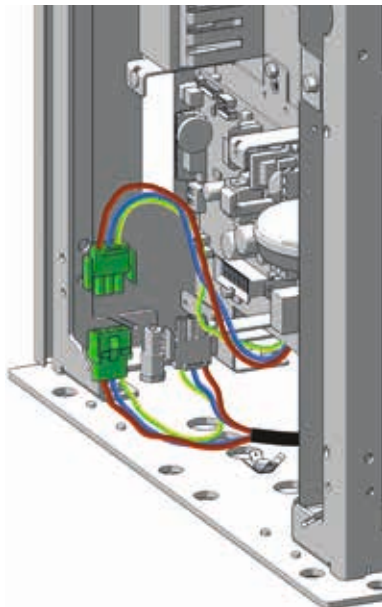


Step 6

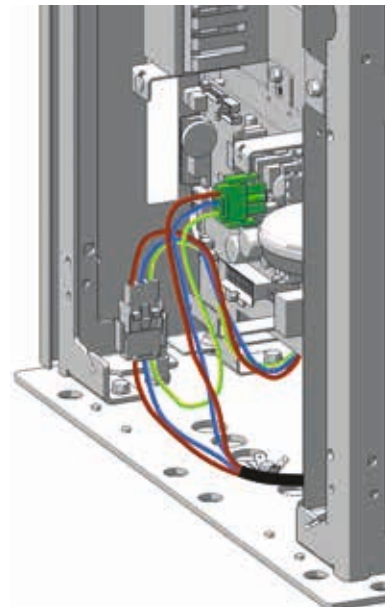


DEUTSCH

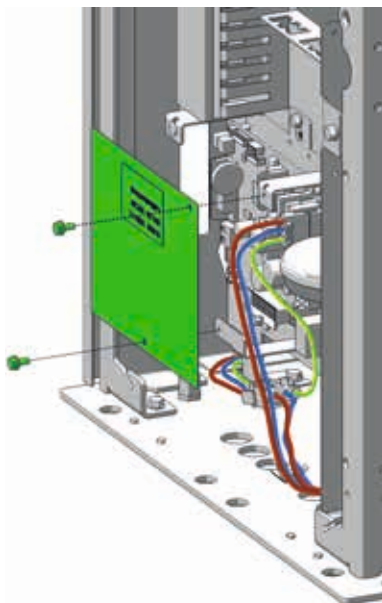
Step 7



Step 8



Step 9



Step 10

Hinweis

Montieren Sie die abgebauten Teile wieder in umgekehrter Reihenfolge.



Explication des symboles



... Information importante



... Clef pour vis étoile T20, T25



... par la main



... Conseil pratique



... éliminer



... Tournevis hexagonal #7

Attention

Faites particulièrement attention à vos doigts ainsi qu'aux différentes parties du revêtement et aux modules du poêle pendant ces opérations. Placez les composants sur une surface douce pour éviter les éraflures.

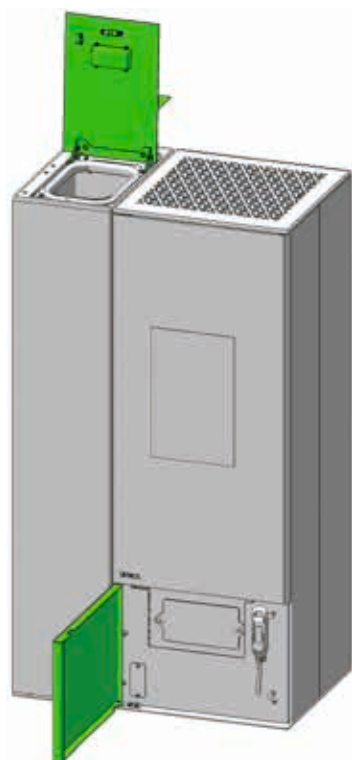
Attention

À partir du numéro de série 241518474

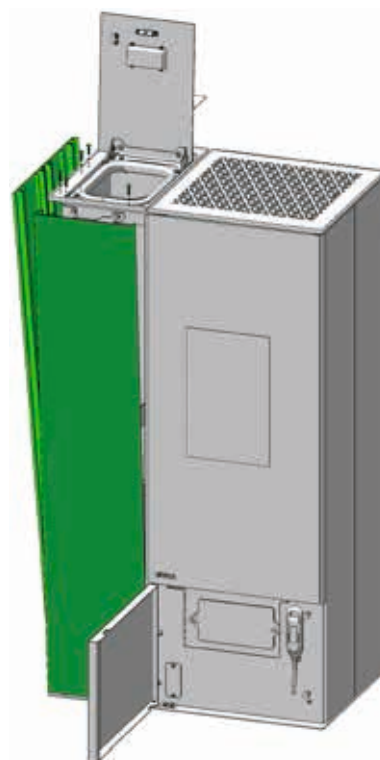
Attention

Ne procéder à des manipulations sur le poêle que lorsque celui-ci a complètement refroidi et qu'il est débranché du réseau électrique.

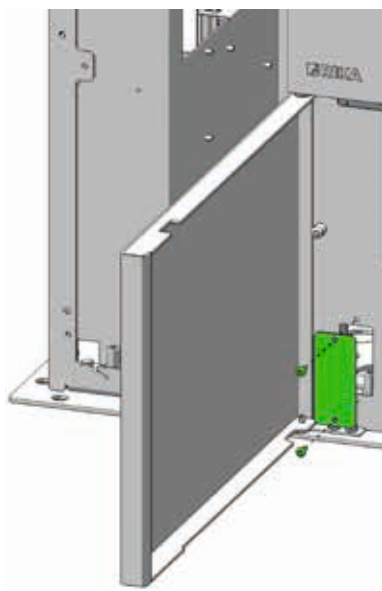
Step 1



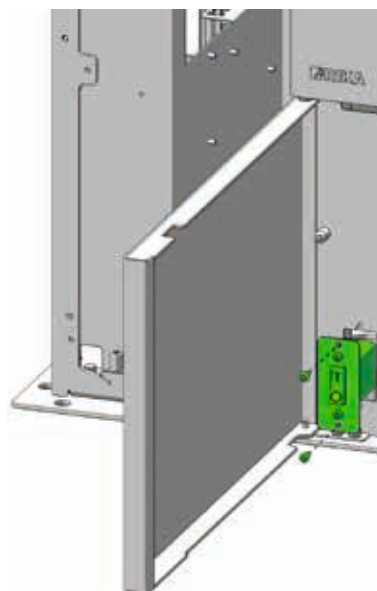
Step 2



Step 3



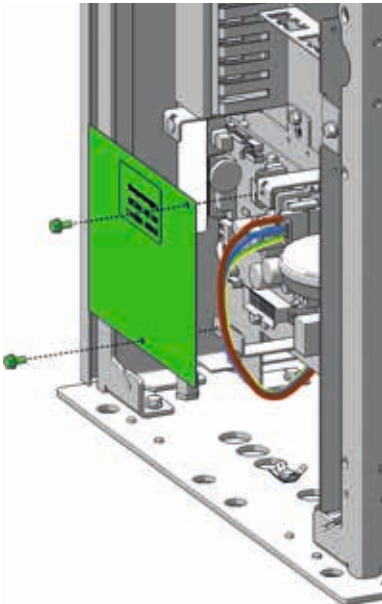
Step 4



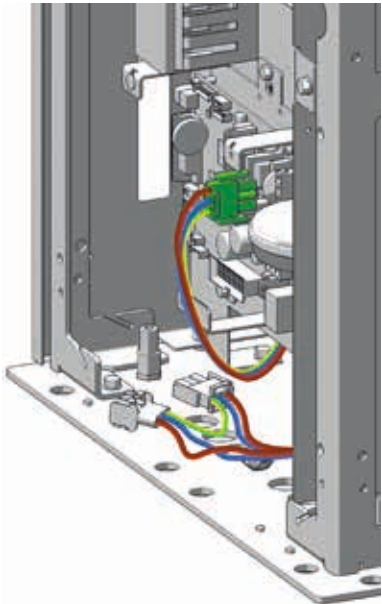
Attention

La tôle de protection contre la chaleur de l'interrupteur secteur est orientée vers la chambre de combustion !

Step 5

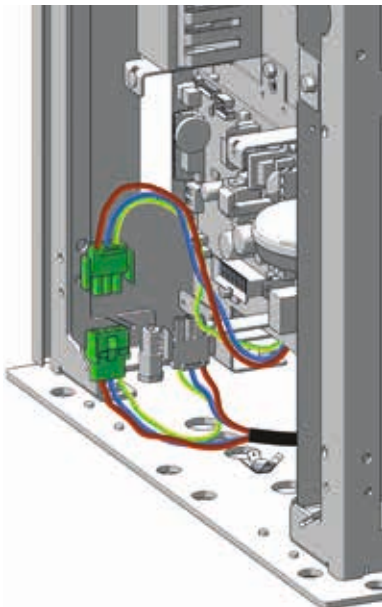


Step 6

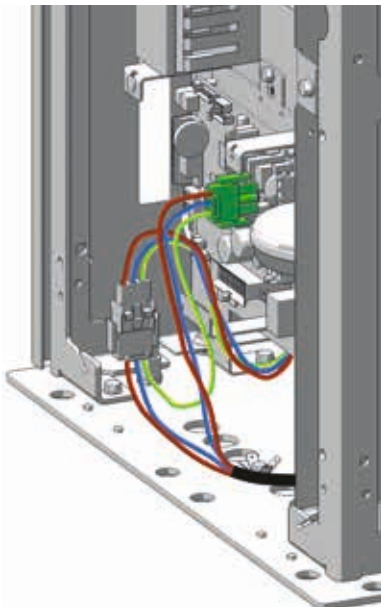


FRANÇAIS

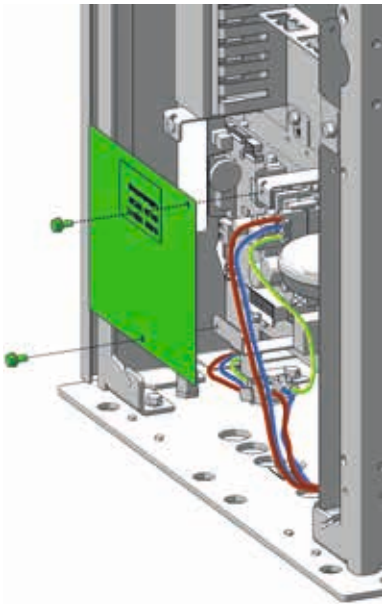
Step 7



Step 8



Step 9



Step 10

Attention
Remontez les pièces démontées en procédant dans l'ordre inverse.



Spiegazione dei simboli



... Informazione importante



... Consigli pratici



... Vite a stella T20, T25



... smaltire



... manualmente



... Esagonale #7

Attenzione

In occasione di tutti gli interventi occorre prestare particolare attenzione alle dita ovv. a tutti gli elementi di rivestimento e ai componenti della stufa.

Scegliere basi di appoggio morbide in modo da non graffiare l'arredamento della stanza ovv. gli elementi di rivestimento della stufa.



Attenzione

Dal numero di serie 241518474

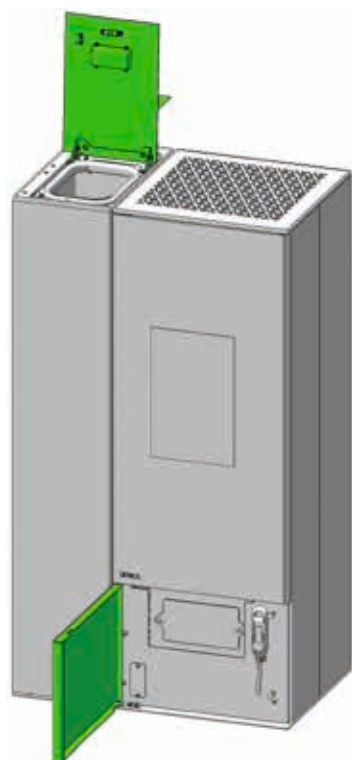


Attenzione

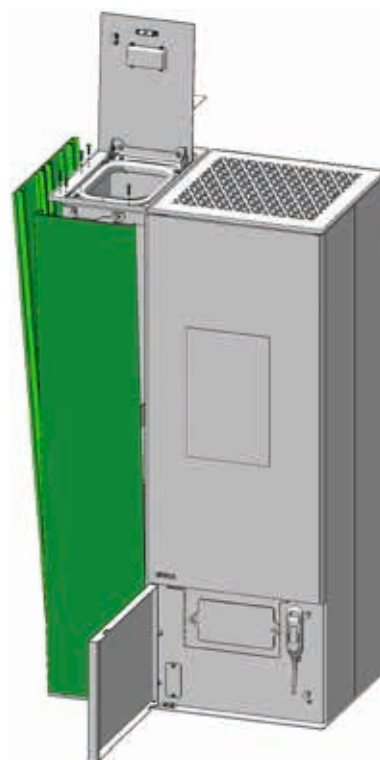
Manipolare il stufe solo quando si è completamente raffreddato ed è stato scollegato dall'alimentazione.



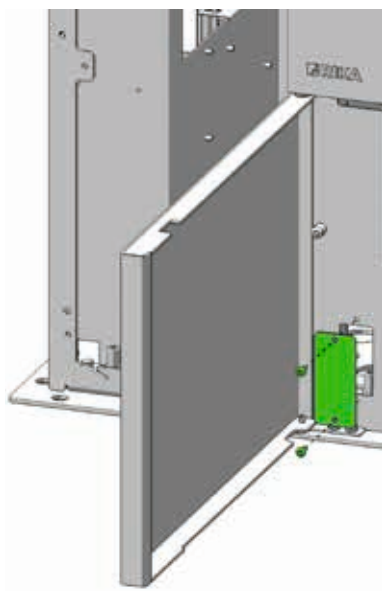
Step 1



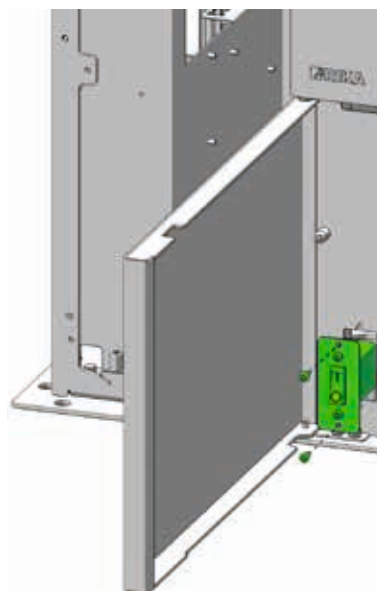
Step 2



Step 3



Step 4

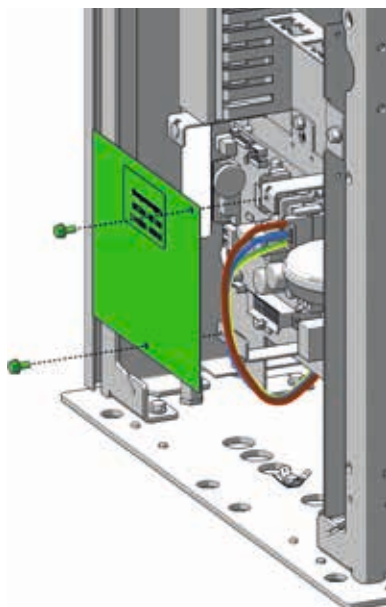


Attenzione

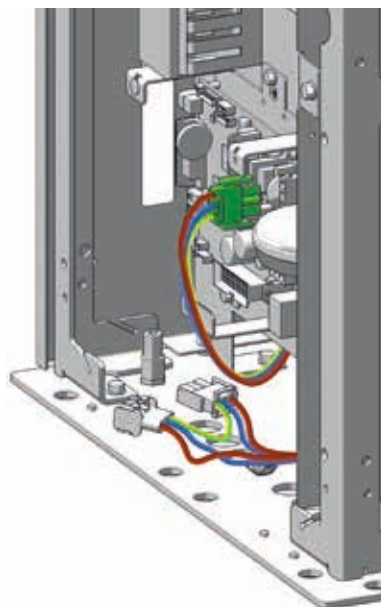
La piastra di protezione termica dell'interruttore di rete è rivolta verso la camera di combustione!



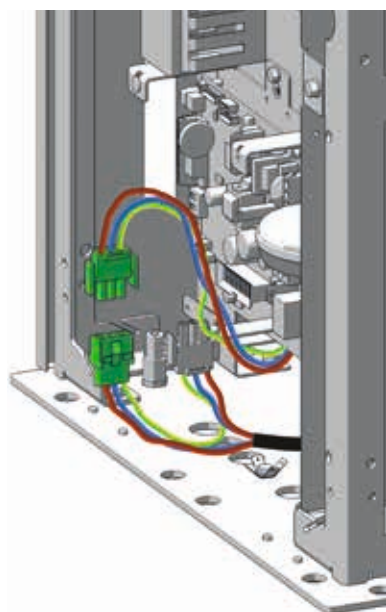
Step 5



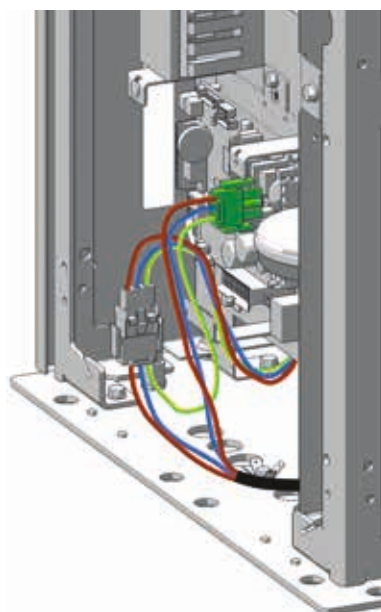
Step 6



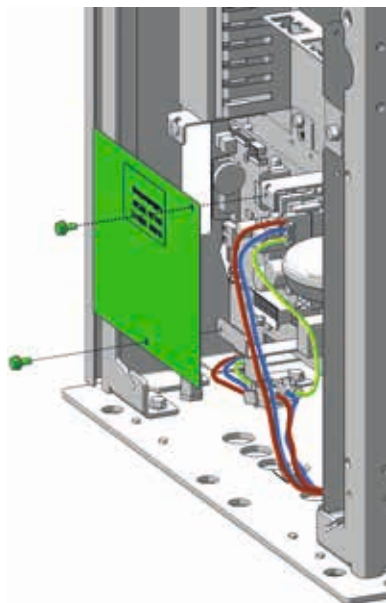
Step 7



Step 8



Step 9



Step 10

Attenzione

Rimontare gli elementi smontati in sequenza invertita.



Explanations to symbols



... Important note



... Hexalobular T20, T25



... Manually



... Useful tip



... Dispose



... Hex #7

Note

During any conversion work, take particular care of your fingers and any panels and stove attachments. Select soft bases to prevent scratches to your living space furniture and stove panels.

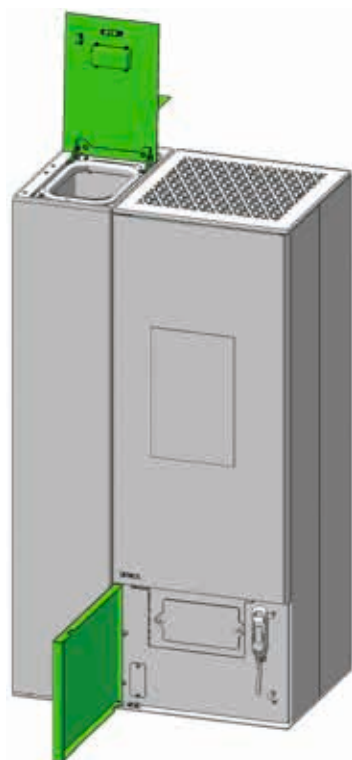
Note

From serial number 241518474

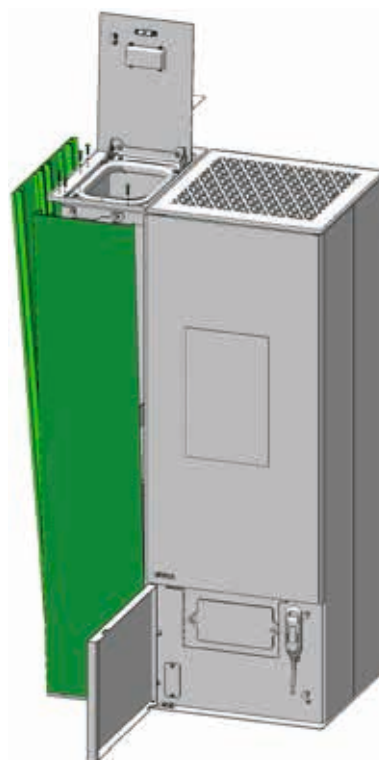
Note

Only tamper with the stove when it has cooled down completely and has been disconnected from the power supply.

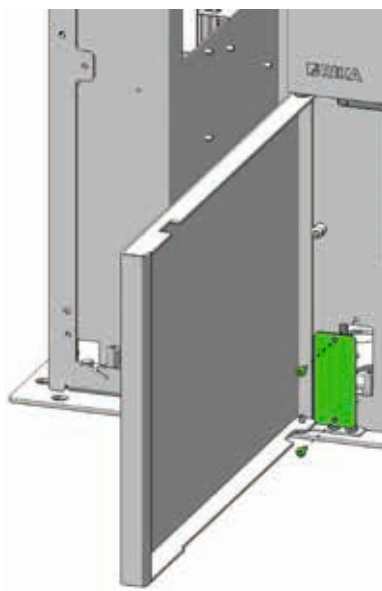
Step 1



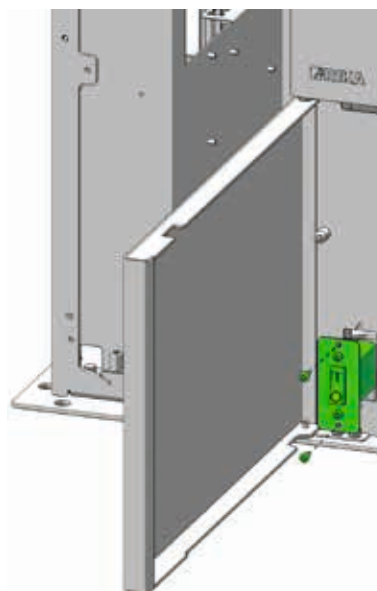
Step 2



Step 3



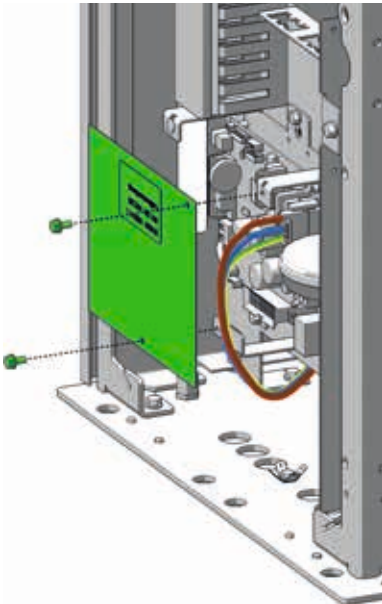
Step 4



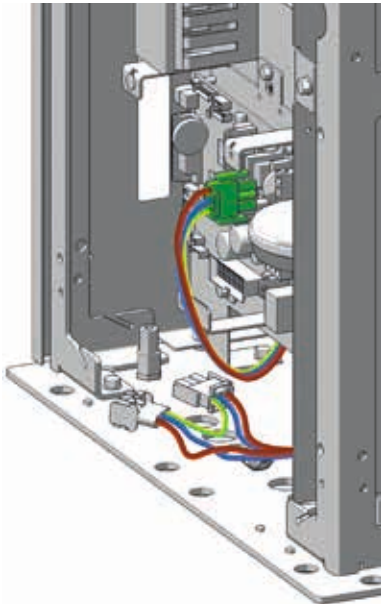
Note

The heat protection plate of the mains switch points towards the combustion chamber!

Step 5

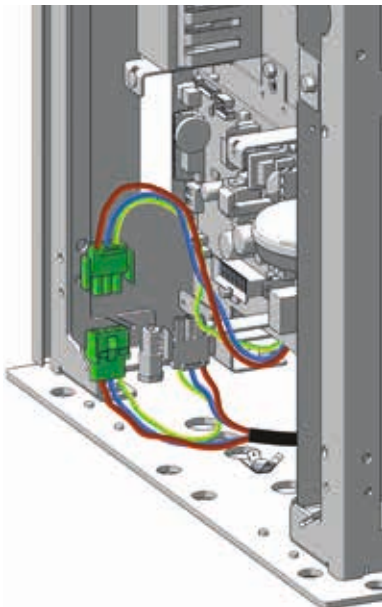


Step 6

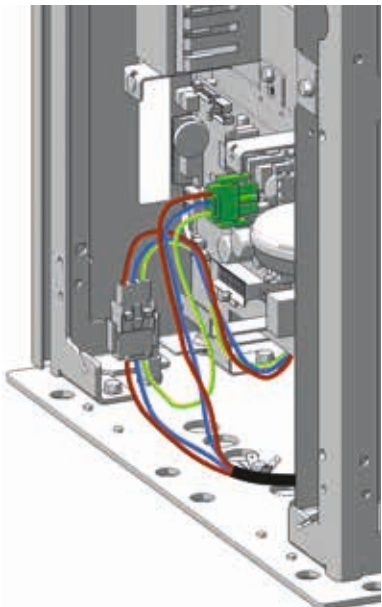


ENGLISH

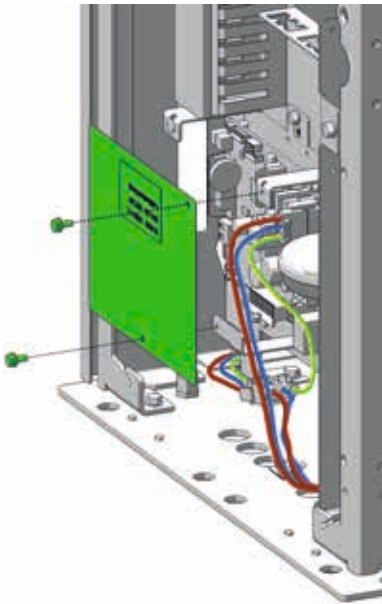
Step 7



Step 8



Step 9



Step 10

Note
Re-assemble the parts in reverse order.



Verklaring symbolen



... Belangrijke aanwijzing



... T20, T25



... Manueel



... Praktische tip



... weggooien



... Steeksleutel #7

Aanwijzing

Tijdens alle verbouwingswerkzaamheden moet u goed op uw vingers en alle bekledingsonderdelen en hulpstukken van de kachel letten. Kies een zachte ondergrond zodat u uw interieur of de bekledingsonderdelen van de kachel niet beschadigt.



Aanwijzing

Van serienummer 241518474

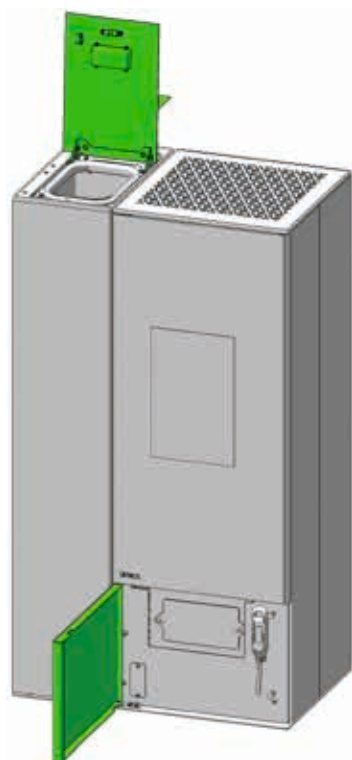


Aanwijzing

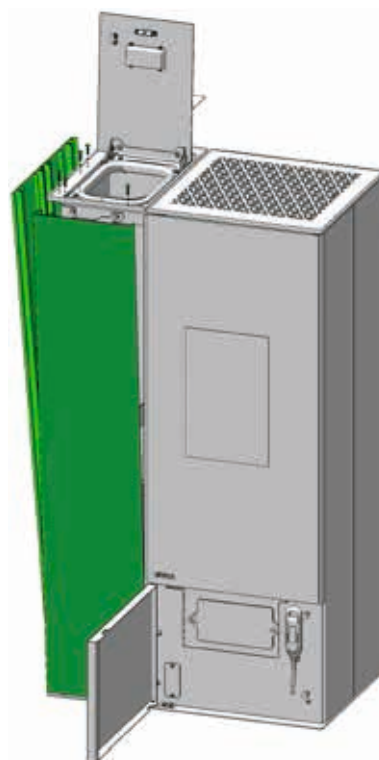
Gebruik de kachel pas als deze volledig is afgekoeld en van het stroomnet is losgekoppeld.



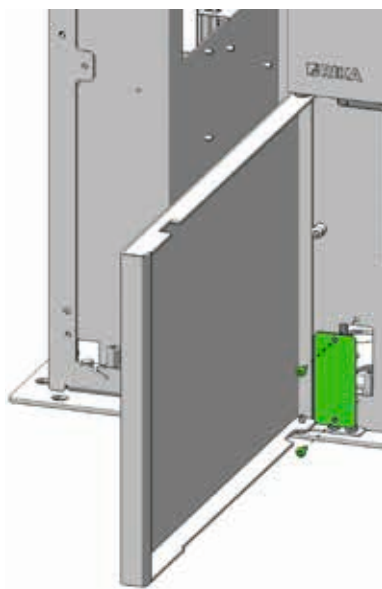
Step 1



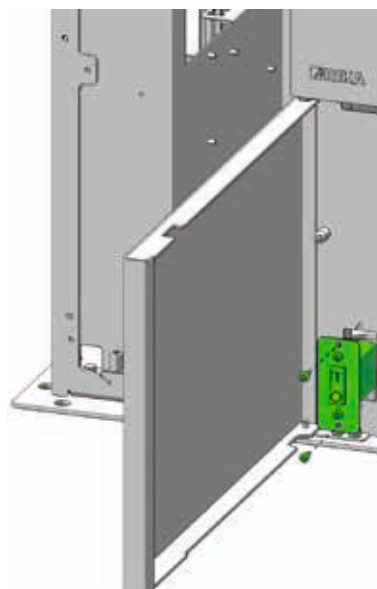
Step 2



Step 3



Step 4

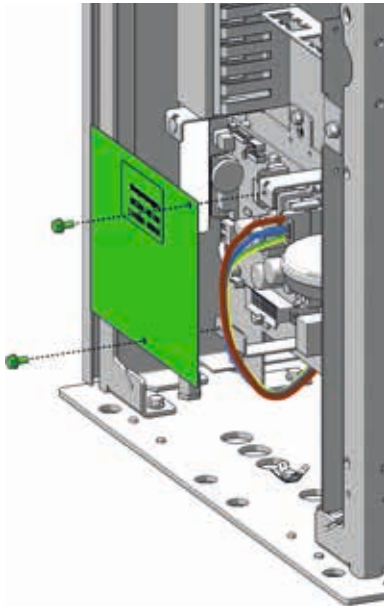


Aanwijzing

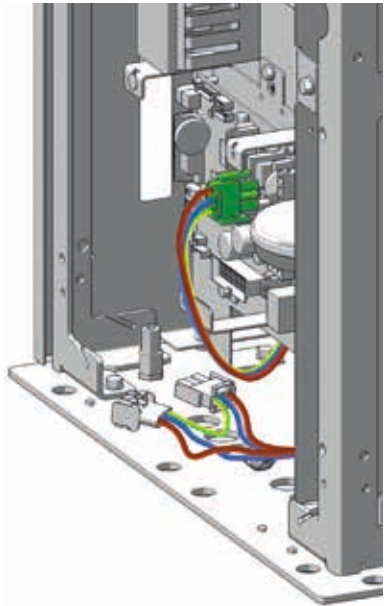
De hittebeschermingsplaat van de hoofdschakelaar wijst naar de verbrandingskamer!



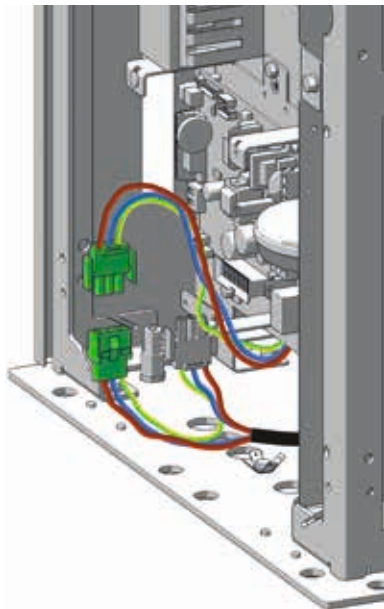
Step 5



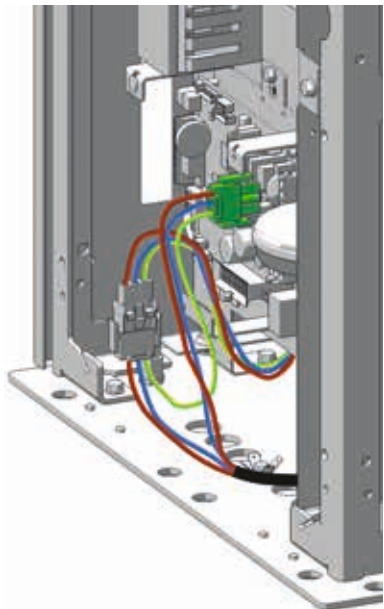
Step 6



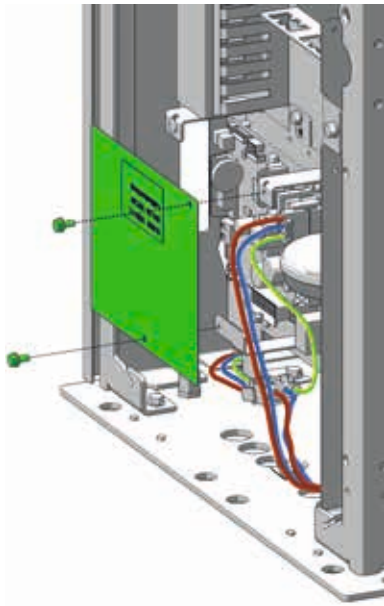
Step 7



Step 8



Step 9



Step 10

Aanwijzing
Monteer alle onderdelen in omgekeerde volgorde terug.



Explicación símbolos



... Nota importante



... Hexalobular T20, T25



... Manual



... Consejo útil



... eliminar



... Hex #7

Nota

Durante todas las tareas de manipulación, debe prestarse especial atención a los dedos y a todos los componentes de revestimiento de la estufa. Elija una superficie de base suave, para evitar arañazos en suelo y paredes de la habitación o en los revestimientos de la estufa.



Nota

Från serienummer 241518474

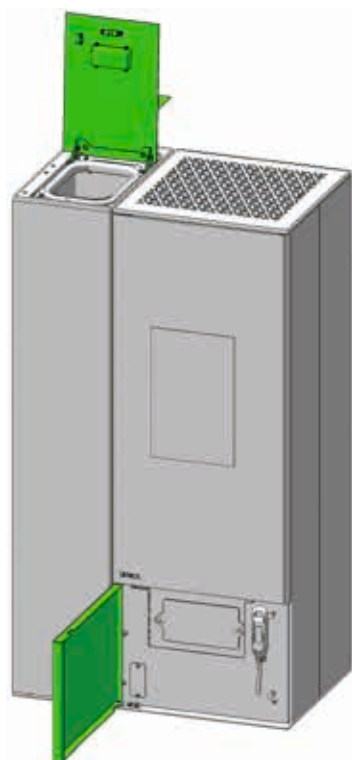


Nota

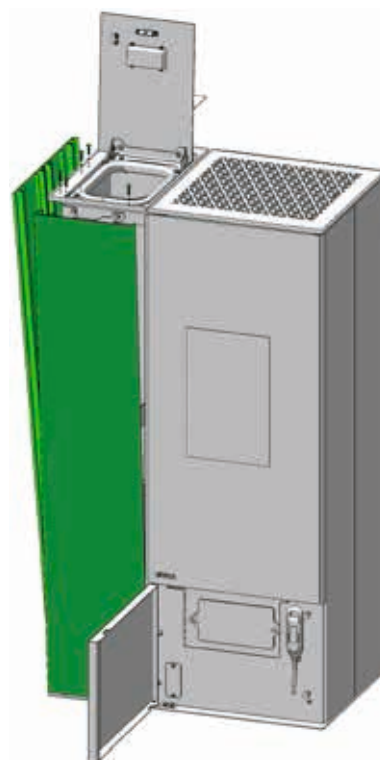
Sólo manipule el estufa cuando se haya enfriado completamente y se haya desconectado de la red eléctrica.



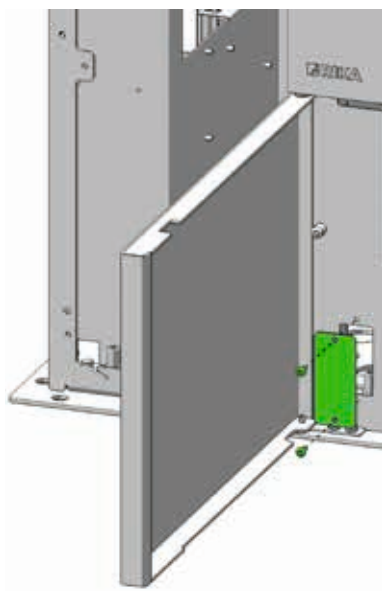
Step 1



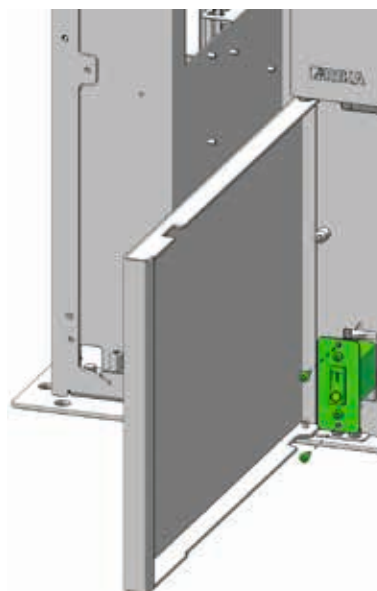
Step 2



Step 3



Step 4

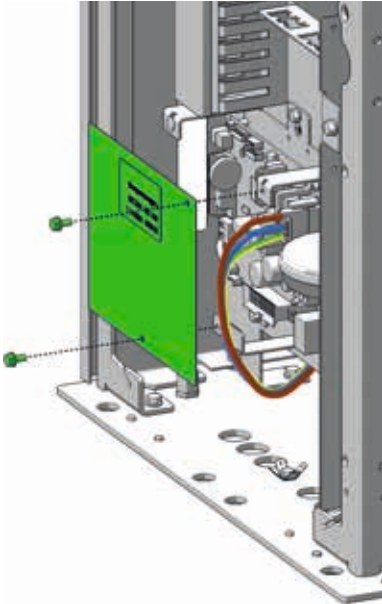


Nota

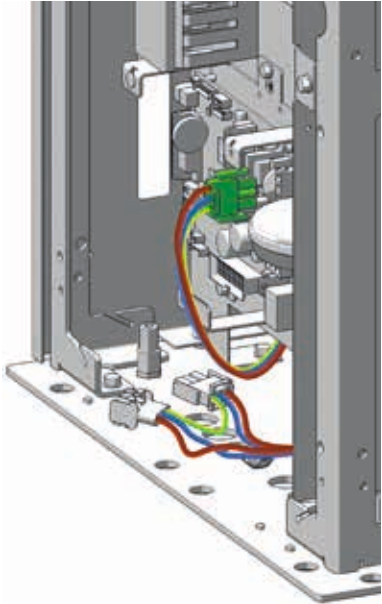
La placa de protección térmica del interruptor de red apunta hacia la cámara de combustión.



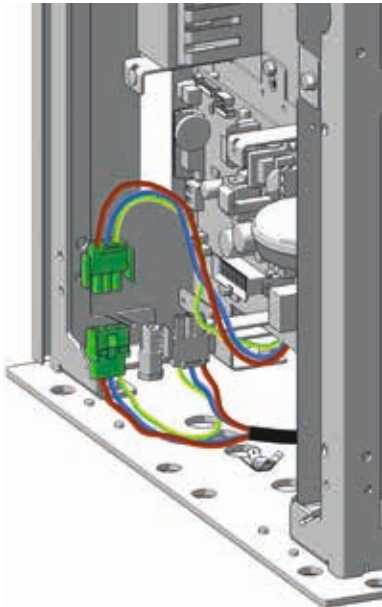
Step 5



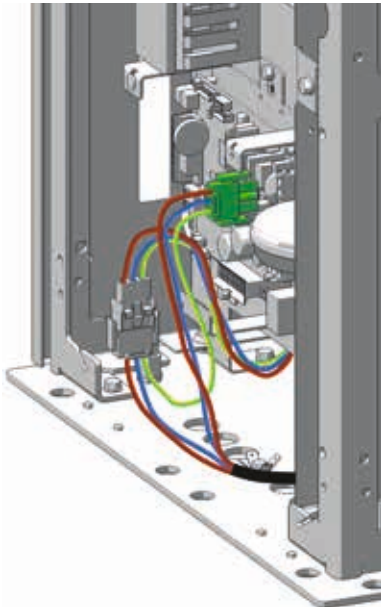
Step 6



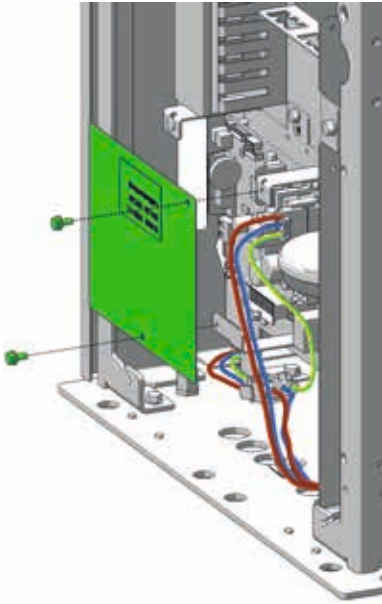
Step 7



Step 8



Step 9



Step 10

Nota
Monte los componentes retirados de nuevo siguiendo el orden inverso.



Förklaring av symboler



... Observera



... T20, T25



... Manuell hantering



... Tips



... skaffa bort avfall från



...Hex #7

Observera

Var särskilt rädd om fingrarna och alla paneldelar samt kaminpåbyggnadsdelar vid alla ombyggnader. Välj mjuka underlag för att förhindra repor på golv, möbler och kaminpaneler.



Observera

Desde el número de serie 241518474

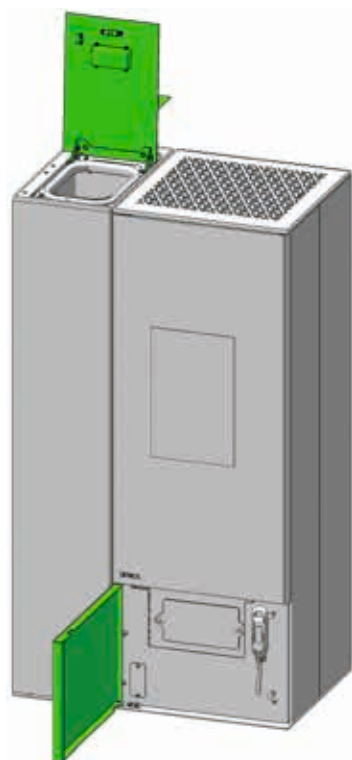


Observera

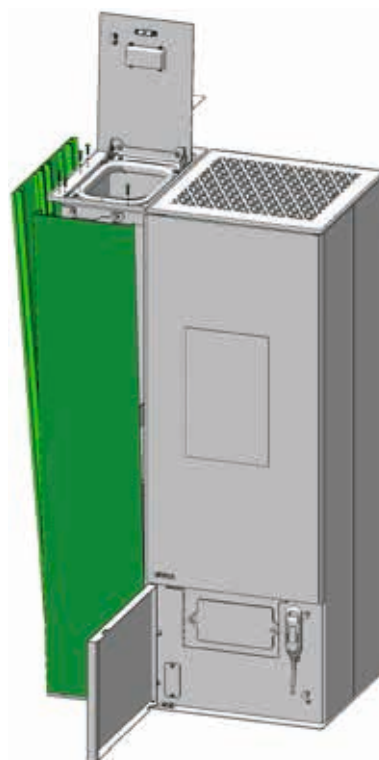
Manipulera braskamin först när den har svalnat helt och hållet och är bortkopplad från strömförsörjningen.



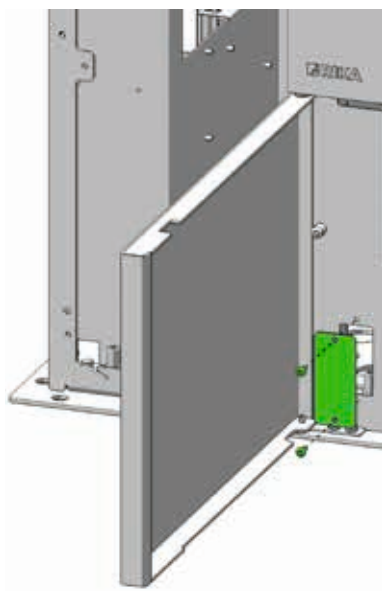
Step 1



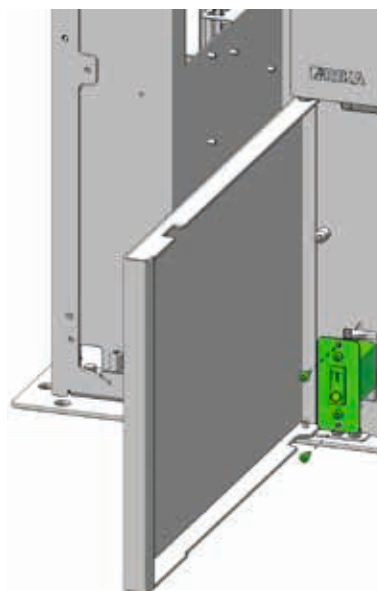
Step 2



Step 3



Step 4

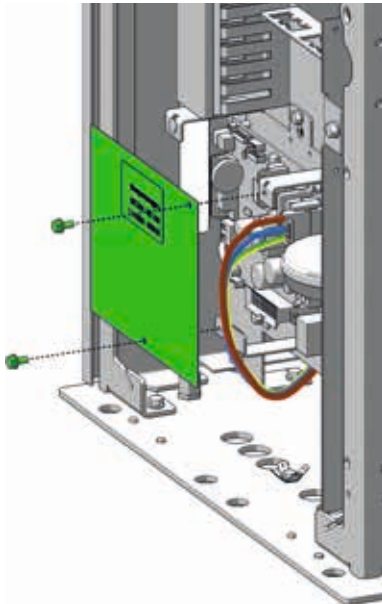


Observera

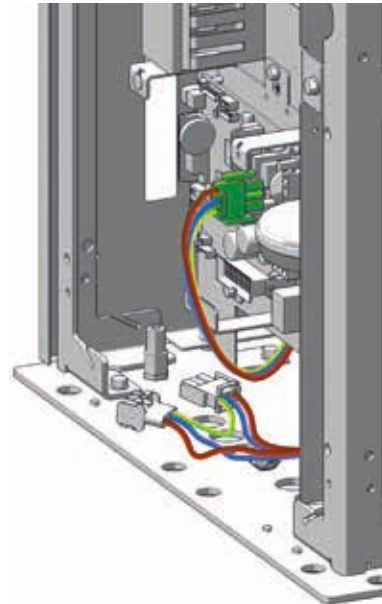
Huvudströmbrytarens värmeskyddsplåt är riktad mot förbränningskammaren!



Step 5

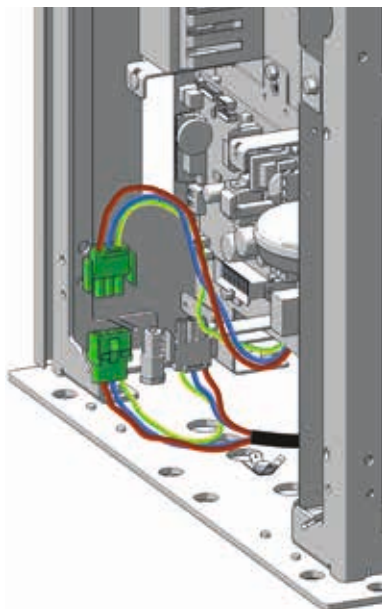


Step 6

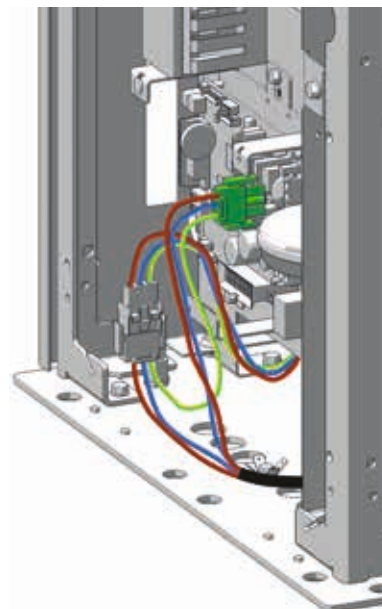


SVENSKA

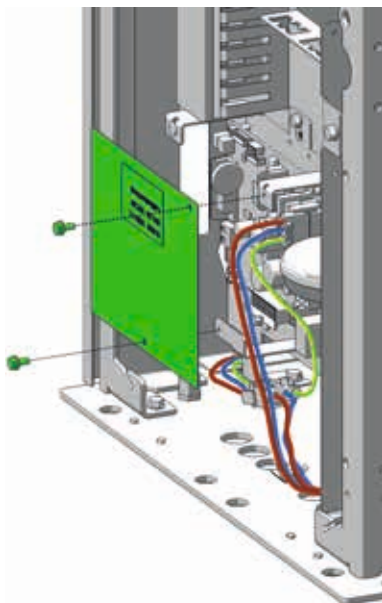
Step 7



Step 8



Step 9



Step 10

Observera

Montera de demonterade delarna på nytt i omvänd ordningsföljd



Tegnforklaring



... vigtig henvisning



... Indre seks runder
nr. 20, 25



... med hånden



... praktisk tip



... bortskaffe



... Sekskant nr. 7
Topnøgle

Henvisning

Under alt ombygningsarbejde skal du være særlig opmærksom på dine fingre eller alle beklædningsdele og brændeovnstilbehør. Vælg bløde puder, så du ikke beskadiger dine møbler i stuen eller brændeovnens beklædningsdele.



Henvisning

Fra Serienummer 241518474

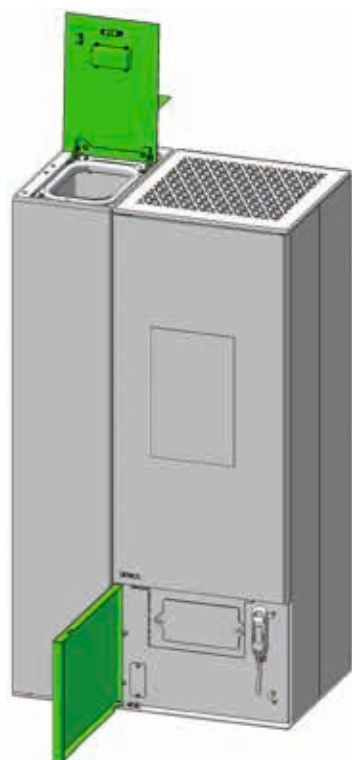


Henvisning

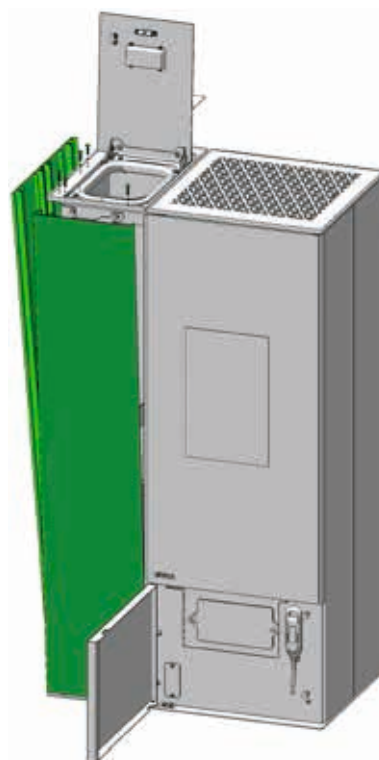
Manipuler først ovnen, når den er kølet helt af og er koblet fra strømforsyningen.



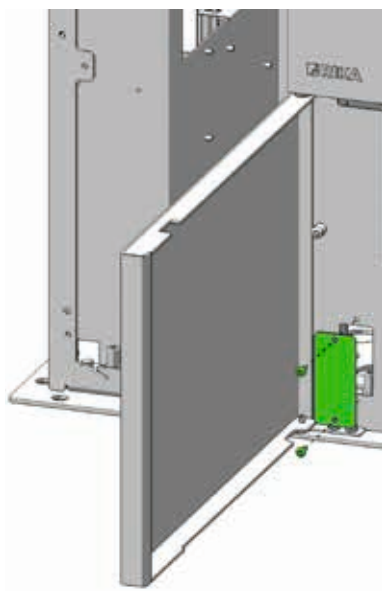
Step 1



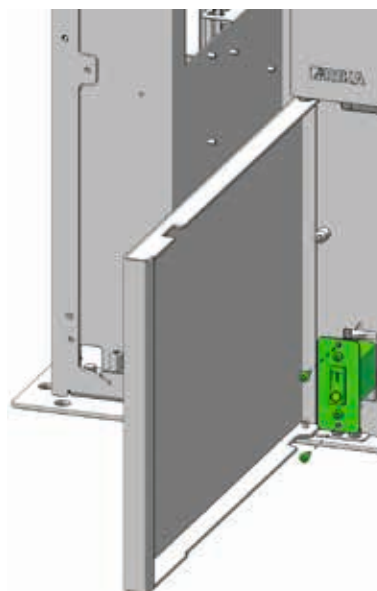
Step 2



Step 3



Step 4

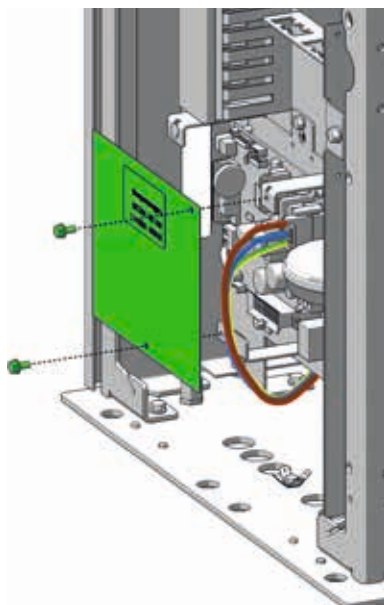


Henvisning

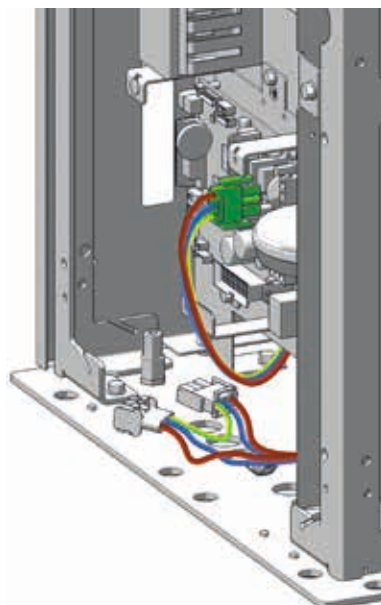
Hovedafbryderens varmebeskyttelsesplade peger mod forbrændingskammeret!



Step 5

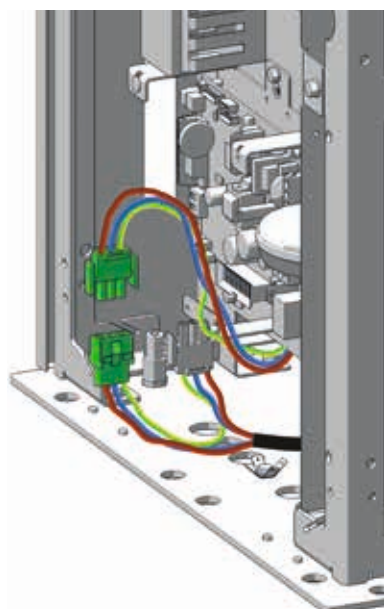


Step 6

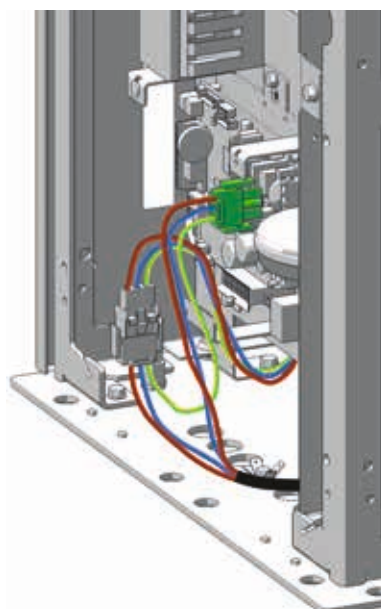


DANSK

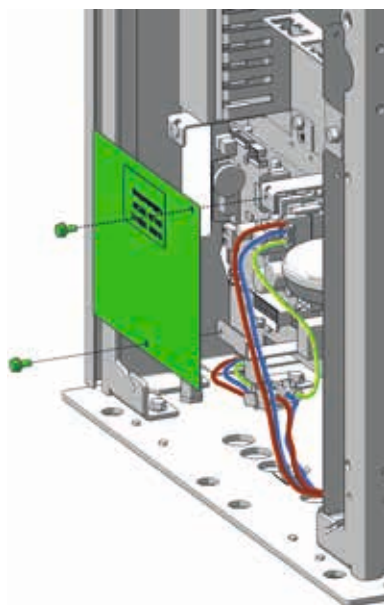
Step 7



Step 8



Step 9



Step 10

Henvisning

Installer de afmonterede dele i omvendt rækkefølge.



[illegible]



RIKA Innovative Ofentechnik GmbH

Müllerviertel 20

4563 Micheldorf / AUSTRIA

Tel.: +43 (0)7582/686 - 41, Fax: -43

verkauf@rika.at

www.rika.at

Im Zweifelsfall ist die deutsche Version die einzig gültige.
Technische und optische Änderungen, sowie Satz- und
Druckfehler vorbehalten

© 2025 | RIKA Innovative Ofentechnik GmbH

In case of doubt as well as missing or incorrect translations, the
German version is the only valid one. Subject to technical and
visual changes as well as layout and printing errors.

© 2025 | RIKA Innovative Ofentechnik GmbH